

**МЕМОРАНДУМ О ВЗАИМОПОНИМАНИИ
ПО ВОПРОСАМ СОТРУДНИЧЕСТВА В ОБЛАСТИ ОХРАНЫ
ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ МЕЖДУ
МИНИСТЕРСТВОМ ПРИРОДНЫХ РЕСУРСОВ И ОХРАНЫ
ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
И
МИНИСТЕРСТВОМ ЗАЩИТЫ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ
РЕСПУБЛИКИ СЕРБИЯ**

Министерство природных ресурсов и охраны окружающей среды Республики Беларусь и Министерство защиты окружающей среды Республики Сербия, именуемые в дальнейшем Сторонами,

учитывая глобальный характер экологических проблем и сознавая свою ответственность за сохранение и оздоровление окружающей среды,

стремясь к расширению сотрудничества в области охраны окружающей среды,

осознавая значение охраны и улучшения состояния окружающей среды для нынешних и будущих поколений,

принимая во внимание опыт, накопленный в области международного природоохранного сотрудничества,

основываясь на положениях международных договоров в области охраны окружающей среды, участниками которых являются Стороны,

признавая, что реализация принципов устойчивого развития, провозглашенных на Конференции ООН “Окружающая среда и развитие” в г. Рио-де-Жанейро в 1992 году и подтвержденных Йоханнесбургской декларацией по устойчивому развитию от 4 сентября 2002 года, требует ответственного отношения к природопользованию,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны будут сотрудничать в области охраны окружающей среды на основе равноправия и взаимной выгоды, руководствуясь целями и принципами устойчивого развития, в соответствии с национальными законодательствами и международными договорами государств Сторон.

Статья 2

Сотрудничество будет осуществляться по следующим направлениям:
применение экономических методов в природопользовании;
методические подходы в организации и проведении оценки воздействия на окружающую среду;
проведение экологической экспертизы;

нормирование, стандартизация, метрология и сертификация в области охраны окружающей среды;
проведение мониторинга окружающей среды;
охрана атмосферного воздуха;
охрана поверхностных и подземных вод;
охрана и восстановление ландшафтов и экосистем;
охрана и развитие особо охраняемых природных территорий;
охрана земель;
охрана объектов животного и растительного мира, в особенности редких и находящихся под угрозой исчезновения видов;
управление отходами;
охрана окружающей среды при трансграничном перемещении опасных отходов;
научные исследования в области охраны окружающей среды и рационального использования природных ресурсов;
экологический аудит;
образование и просвещение в области охраны окружающей среды, поддержка развития экологического туризма в целях ознакомления с природными богатствами и их охраной;
другие направления сотрудничества, которые будут признаны целесообразными Сторонами.

Статья 3

Сотрудничество может осуществляться в следующих формах:
разработка и осуществление совместных программ сотрудничества, проектов по направлениям, указанным в статье 2 настоящего Меморандума о взаимопонимании;
проведение совещаний, конференций, симпозиумов, семинаров;
публикация совместных материалов, статей и монографий, обмен государственными докладами о состоянии окружающей среды, другой необходимой информацией;
обмен учеными и специалистами в различных направлениях природоохранной деятельности в ознакомительных, научных и учебных целях;
обмен нормативными правовыми актами, нормативно-технической и методической документацией, научно-технической литературой, другой информацией в области природопользования и охраны окружающей среды;
участие белорусских и сербских специалистов в международных мероприятиях, проводимых в Республике Беларусь и в Республике Сербия;
проведение научно-практических природоохранных исследований, совместных экспедиций;
создание рабочих групп по направлениям сотрудничества.

Сотрудничество также может осуществляться в иных формах, согласованных Сторонами.

Статья 4

Стороны создают Комиссию по сотрудничеству в области охраны окружающей среды (далее - Комиссия).

Комиссия работает под руководством двух сопредседателей, назначенных Сторонами и имеющих равные права.

Стороны в течение двух месяцев со дня вступления в силу настоящего Меморандума о взаимопонимании уведомляют друг друга по дипломатическим каналам о назначении сопредседателей Комиссии.

Исходя из принципа равного представительства Сторон в Комиссии, сопредседатели согласовывают вопрос о количественном составе Белорусской и Сербской частей Комиссии и определяют их персональный состав. Первоначально состав Комиссии будет определен сопредседателями не позднее чем в 6-месячный срок после последнего уведомления о назначении сопредседателей.

Комиссия будет проводить свои заседания по мере необходимости поочередно в обоих государствах.

Комиссия, если это будет необходимо, может создавать рабочие группы по отдельным направлениям сотрудничества.

Расходы по организации и проведению заседания Комиссии несет принимающая Страна. Расходы, связанные с участием в заседании Комиссии, несёт направляющая Страна.

Порядок работы Комиссии будет определен на ее первом заседании.

Статья 5

Финансовые условия сотрудничества и реализации совместных проектов будут рассматриваться Сторонами в каждом отдельном случае в рамках бюджетных возможностей каждой из Сторон в соответствии с национальными законодательствами их государств.

Кроме согласованных Сторонами случаев, каждая из Сторон несет собственные расходы, возникшие в ходе реализации настоящего Меморандума о взаимопонимании.

Статья 6

Стороны в соответствии с законодательством своих государств будут способствовать развитию непосредственных контактов между организациями, деятельность которых связана с охраной окружающей среды.

Субъекты, указанные в абзаце первом настоящей статьи, на основе настоящего Меморандума о взаимопонимании могут заключать договоры, определяющие условия сотрудничества, в том числе условия

финансирования, порядок производства расчетов и условия ответственности за невыполнение обязательств.

Стороны не несут ответственности по обязательствам субъектов, указанных выше, в рамках договоров, заключенных на основе настоящего Меморандума о взаимопонимании.

Статья 7

Разногласия относительно толкования и применения настоящего Меморандума о взаимопонимании разрешаются путем непосредственных переговоров между Сторонами или по дипломатическим каналам.

Статья 8

Настоящий Меморандум о взаимопонимании не затрагивает прав и обязательств Сторон, вытекающих из иных заключенных ими международных договоров.

Статья 9

Настоящий Меморандум о взаимопонимании вступает в силу со дня подписания.

Настоящий Меморандум о взаимопонимании заключается сроком на пять лет и будет автоматически продлеваться на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон за шесть месяцев до истечения срока его действия не заявит по дипломатическим каналам о своем намерении прекратить его действие.

Совершено в г. _____, « ____ » _____ 200__ г. в двух экземплярах, каждый на русском и сербском языках, причем оба текста аутентичны.